

U C H W A Ł A Nr XXXIX/202/92

Rady Miejskiej w Stargardzie Szczecińskim
z dnia 28 stycznia 1992 r.

w sprawie wyrażenia zgody na podpisanie układu partnerskiego
pomiędzy miastami Stargard Szczeciński, Elmshorn, Wittenberge

Na podstawie art. 6 ust. 1 ustawy z dnia 8 marca 1990 roku
o samorządzie terytorialnym (Dz.U. Nr 16 poz. 95, Nr 34
poz. 199, Nr 43 poz. 253, Nr 89 poz. 518 oraz z 1991 roku
Nr 4 poz. 18, Nr 110 poz. 473) Rada Miejska w Stargardzie
Szczecińskim uchwala, co następuje:

§ 1

Wyraża się zgodę na podpisanie układu partnerskiego pomiędzy
miastami Stargard Szczeciński (Rzeczpospolita Polska),
Elmshorn (Republika Federalna Niemiec), Wittenberge (Republika
Federalna Niemiec).

§ 2

Projekt układu partnerskiego pomiędzy miastami stanowi
załącznik do niniejszej Uchwały.

§ 3

Wykonanie Uchwały powierza się Zarządowi Miasta Stargardu
Szczecińskiego.

§ 4

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

Przewodniczący Rady
Zbigniew Petri

P R O J E K T

układu partnerskiego Elmshorn - Stargard - Wittenberge - herby trzech miast -

Pamiętając o naszych zobowiązaniach utwierdzenia pokoju i rozwoju stosunków dobrosąsiedzkich wstępują miasta Elmshorn - Republika Federalna Niemiec - Stargard - Rzeczpospolita Polska - i Wittenberge - Republika Federalna Niemiec - , na podstawie zgodnych postanowień reprezentantów Rady Miejskiej Stargardu z dnia i parlamentu miasta Wittenberge z dnia, do

PARTNERSTWA MIAST

i zobowiązują się:

1. Informować mieszkanki i mieszkańców o życiu i działalności mieszkańców miast partnerskich.
2. Wymieniać informacje i doświadczenia pomiędzy organami komunalnymi i wspierać wzajemnie w wypełnianiu swoich zadań.
3. Szczególnie popieraną będzie współpraca pomiędzy organizacjami społecznymi. Do tego zaliczają się wzajemne odwiedziny, wspólne imprezy związków, organizacje młodzieżowych.

Elmshorn, dnia

Stargard, dnia

Wittenberge, dnia

W imieniu miasta Elmshorn

.....

Hansen

Przedstawiciel Rady Miejskiej

.....

Schwachenwalde

Burmistrz

W imieniu miasta Stargard

.....

Petri

Przewodniczący Rady Miejskiej

.....

inż. Gil

Prezydent Miasta

W imieniu miasta Wittenberge

.....

dr Tessen

Prezydent Parlamentu

.....

Luft

Burmistrz